

479906-2026 - Iomaíocht

An Ghearmáin – Architectural, engineering and surveying services – Netzdokumentation und Vermessungsleistungen

OJ S 132/2026 13/07/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras
Seirbhísí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Badenova Netze GmbH

R-phost: einkauf@badenovanetze.de

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Gnóthas poiblí

Gníomhaíocht an eintitis chonarthaigh: Táirgeadh, iompar nó dáileadh gáis nó teasa

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Badenova Wärmeplus GmbH & Co. KG

R-phost: einkauf@badenovanetze.de

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Gnóthas poiblí

Gníomhaíocht an eintitis chonarthaigh: Táirgeadh, iompar nó dáileadh gáis nó teasa

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Netzdokumentation und Vermessungsleistungen

Cur síos: Vermessungs- und Netzdokumentations- sowie Planungs- und Baukoordinationsdienstleistungen.

Aitheantóir an nós imeachta: 333871f8-4bc8-4ee9-9e62-619c947d8d50

Aitheantóir inmheánach: 26-070

An cineál nós imeachta: Idirbheartaíocht lena mbaineann foilsiú roimh ré glao ar iomaíocht / iomaíocht lena mbaineann idirbheartaíocht

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 71250000 Architectural, engineering and surveying services

2.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Freiburg

Cód poist: 79108

Foroinn tíre (NUTS): Freiburg im Breisgau, Stadtkreis (DE131)

Tír: An Ghearmáin

Eolas breise: Vermessungs-, Dokumentations-, Planungs- und Baukoordinationsleistungen im Versorgungsgebiet der Badenova Netze GmbH sowie der Badenova Wärmeplus GmbH & Co. KG.

2.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Ortenaukreis (DE134)

Tír: An Ghearmáin

2.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Tuttlingen (DE137)

Tír: An Ghearmáin

2.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Lörrach (DE139)

Tír: An Ghearmáin

2.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Waldshut (DE13A)

Tír: An Ghearmáin

2.1.3. Luach

Luach measta gan CBL a áireamh: 2 500 000,00 EUR

2.1.4. Eolas ginearálta

Eolas breise: #Bekanntmachungs-ID: CXRAY60Y5V3#

Bunús dlí:

Treoir 2014/25/AE

sektvo -

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Fógra

Sárú oibleagáidí arna socrú faoi fhorais eisiaimh náisiúnta amháin: Befähigung zur Berufsausübung einschließlich Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister Auflistung und kurze Beschreibung der Bedingungen: 1 Anerkennung deutschen Rechts im Vertragsfall 2 Bestätigung von Deutsch in Wort und Schrift als Projektsprache. Die Forderung gilt für alle Projektphasen insbesondere Teilnahmeantrag, Angebot, Angebotserklärung, Verhandlung, Vertrag und der Leistungserbringung. 3 Bescheinigung der für die Firma zuständigen Berufsgenossenschaft über die Mitgliedschaft. 4 Eigenerklärung, dass Ihr Unternehmen seine Verpflichtung zur Zahlung der Steuern und Abgaben nach den Rechtsvorschriften des Landes des Sektorenauftraggebers erfüllt hat und dass kein Eintrag im Landeskorrupsionsregister vorliegt. 5 Nachweis der Berufs-/Betriebshaftpflichtversicherung mit Mindestdeckung von 3.000.000,00 Euro 6 Kurzbeschreibung des Unternehmens zu ökologischer, ökonomischer als auch aus sozialer Perspektive (Darstellung der Nachhaltigkeit in Ihrem Unternehmen). 7 Bestätigung der Stammpersonalklausel, dass 70 % der Leistungen im eigenen Betrieb, d. h. mit eigenem Stammpersonal erbracht werden. 8 Bestätigung und Darstellung über die Einhaltung der Arbeitssicherheit unter Integration eines Arbeitssicherheitsbeauftragten sowie Ersthelfer in Ihrer Unternehmensorganisation 9 Darstellen vorhandener Lösungen/Strukturen im Bereich Gesundheitskoordinator und eines Betrieblichen Gesundheitsmanagements (BGM) 10 Darstellen vorhandener Lösungen/Strukturen im Bereich Compliance Bereich Datensicherung und Datenschutz Bundesdatenschutzgesetz 11 Beschreibung eines aktiven, leistungsfähigen Datensicherungsprozesses 12 Beschreibung der hierfür eingesetzten Infrastruktur 13 Beschreibung des aktuellen Datensicherungsprozesses 14 Beschreibung/Nachweis über die Integration/Einsatz eines Datenschutzbeauftragten in Ihrer Unternehmensorganisation 15 Bestätigung über die Einhaltung/Anwendung der Vorgaben und Bestimmungen aus dem Bundesdatenschutzgesetzes DSGVO und deren Erweiterung 16 Darstellen vorhandener Strukturen für die Schulung/Unterweisung von Mitarbeitenden im Bereich der Informationssicherheit 17 Nachweis zum Einsatz eines Informationssicherheitsbeauftragten und Integration in die Unternehmensorganisation Bereich Vermessung 18 Bestätigung über

verfügbare Arbeitszeit Montag-Freitag (an allen Werktagen) mit mindestens 6 Messtrupps 19 Beschreibung der eingesetzten Vermessungsausstattung GNSS-/Robotikstation oder elektrooptischer Tachymeter unter Berücksichtigung der notwendigen Prüfungen. 20 Nachweis über Erfahrung mit Einsätzen im/am Abwassernetz 21 Nachweis über elektrisch unterwiesenes Personal 22 Nachweis über Fachpersonal und Flugberechtigungen UAV sowie Qualifikations- und Versicherungsnachweise 23 Darstellen vorhandener Kenntnisse im Einsatz von Mobil Mapping Systemen und der erforderlichen Datenprozessierung 24 Bestätigung und Beschreibung über die Steuerung der Vermessungsaufträge durch eine vorhandene zentrale Disposition Bereich Dokumentation 25 Bestätigung und Darstellen einer internen Qualitätssicherung und Qualitätssicherungsprozessen mit Nachweis über das hierfür eingesetzte QS-Fachpersonal in den Bereichen Vermessung und Netzdokumentation 26 Nachweis über GIS Fachpersonal bezüglich Leitungs- und Anlagendokumentation in den Sparten Strom, Wasser, Erdgas, Wasserstoff, Kanal und Fernwärme 27 Nachweis über GIS Fachpersonal für Grundkarten- und Katasterbearbeitung 28 Nachweis über Fachpersonal für die Dokumentation von Gasdruckregel- und Messanlagen Bestätigung über Fachpersonal für die Dokumentation von Gasdruckregel- und Messanlagen incl. Berechnung/Erstellen Ex-Zonenplan nach DVGW G440/G442 29 Nachweis über Fachpersonal Smallworld GIS Vers. 5.3.5; mit STANET (Netzberechnung Erdgas und Wasser); Ruplan (Anlagendokumentation Strom) Bereich Planung und Baukoordination 30 Nachweis über Fachpersonal für Leitungsplanung und Baukoordination von Leitungsnetzen in den Sparten Strom, Breitband, Erdgas, Wasser und Fernwärme sowie Kenntnissen der VOB und der RSA 31 Nachweis über Fachpersonal für die Ausarbeitung von Verkehrszeichenplänen im öffentlichen Verkehrsraum 32 Nachweis über die Möglichkeiten einer ökologischen Baubegleitung und dem Erstellen von Umwelt- und Naturgutachten Bestell-, Abrechnungsprozess für alle Dienstleistungen 33 Darstellen und beschreiben des Bestell- und Abrechnungsprozess per GAEB-Format, Abrechnung im Gutschriftsverfahren (ERS)

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0001

Teideal: Netzdokumentation und Vermessungsleistungen

Cur síos: Komplette Vermessungs-, Planungs- und Baukoordinationsdienstleistungen parallel zu den Bautätigkeiten der Badenova Netze GmbH sowie der Badenova Wärmeplus GmbH & Co. KG.

Aitheantóir inmheánach: 26-070

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 71250000 Architectural, engineering and surveying services

5.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Freiburg

Cód poist: 79108

Forinn tíre (NUTS): Freiburg im Breisgau, Stadtkreis (DE131)

Tír: An Ghearmáin

Eolas breise: Vermessungs-, Dokumentations-, Planungs- und Baukoordinationsleistungen im Versorgungsgebiet der Badenova Netze GmbH sowie der Badenova Wärmeplus GmbH & Co. KG.

5.1.2. An áit feidhmíochta

Forinn tíre (NUTS): Ortenaukreis (DE134)

Tír: An Ghearmáin

5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Tuttlingen (DE137)

Tír: An Ghearmáin

5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Lörrach (DE139)

Tír: An Ghearmáin

5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Waldshut (DE13A)

Tír: An Ghearmáin

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 01/01/2027

Dáta deiridh an tréimhse: 31/12/2030

5.1.4. Athnuachan

Athnuachaintí uasta: 4

Tuilleadh eolais faoi athnuachain: Option zur Verlängerung des Vertrages um 12 Monate.

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní fios go fóill

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): níl

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): níl

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Níl soláthar straitéiseach i gceist

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra

Critéar: Riachtanais eacnamaíochta nó airgeadais eile

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: 34 Vorlage von Bilanzen bzw. Geschäftsberichten sowie Umsatzangaben jeweils bezogen auf die letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre für Leistungen, die mit der zu vergebenen Leistung vergleichbar ist, sowie Vorlage einer Unternehmensauskunft einer Wirtschaftsauskunft (z. B. Creditreform) - 20 % 35 Anzahl der in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren beschäftigten Arbeitskräfte sowie Ausbildungsquote (gegliedert nach Berufsgruppen, Qualifikation, mit gesondert ausgewiesenem technischem Leistungspersonal). - 30 %

Úsáidfear na critéir chun na hiarrthóirí a roghnú a dtabharfar cuireadh dóibh chuig an dara céim den nós imeachta

Ualú (céatadán, beacht): 50,00

Critéar: Tagairtí ar sheirbhísí sonraithe

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: 36 Zwei aktuelle, qualifizierte Referenzen die mit der ausgeschriebenen Dienstleistung vergleichbar sind mit folgenden Inhalten: - Auftraggeber /Referenzgeber (einschl. Anschrift, Tel.-Nr., Ansprechpartner) - Angabe der vertraglichen Bindung (Hauptauftragnehmer, Partner oder Nachunternehmer) - Ort der Ausführung - Zahl

der hierfür durchschnittlich eingesetzten Arbeitnehmer - Auftragswert der beschriebenen Dienstleistung

Úsáidfear na critéir chun na hiarrthóirí a roghnú a dtabharfar cuireadh dóibh chuig an dara céim den nós imeachta

Ualú (céatadán, beacht): 25,00

Critéar: Bearta bainistíochta comhshaoil

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: 37 Kurzbeschreibung des Unternehmens bzw. Aktivitäten bezüglich Klimas und Ressourcen (z.B. Erhöhung Energieeffizienz, Senkung klimarelevanter Emissionen, Schonung von Ressourcen) 38 Kurzbeschreibung von Ökologie- und

Nachhaltigkeitsleitlinien 39 Beschreiben der Innovationsfähigkeit Ihres Unternehmens

Úsáidfear na critéir chun na hiarrthóirí a roghnú a dtabharfar cuireadh dóibh chuig an dara céim den nós imeachta

Ualú (céatadán, beacht): 25,00

Eolas faoin dara céim de nós imeachta dhá chéim:

An líon íosta iarrthóirí a dtabharfar cuireadh dóibh chuig an dara céim den nós imeachta: 2

An líon uasta iarrthóirí a dtabharfar cuireadh dóibh chuig an dara céim den nós imeachta: 5

Beidh an nós imeachta ar siúl i gcéimeanna comhleanúnacha. I ngach céim, d'fhéadfaí roinnt rannpháirtithe a dhíchur

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

Ainm: Zuschlagskriterium Preis

Cur síos: Gewichtung: 60 %

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 60

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Ainm: Zuschlagskriterium Qualität

Cur síos: Gewichtung: 40 %

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 40

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Sprioc-am chun eolas breise a iarraidh: 06/08/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://vergabeportal-bw.de/Satellite/notice/CXRAY60Y5V3/documents>

Cainéal cumarsáide ad hoc:

URL: <https://vergabeportal-bw.de/Satellite/notice/CXRAY60Y5V3>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí an nóis imeachta:

An dáta a mheastar a sheolfar na cuirí chun tairiscintí a chur isteach: 21/08/2026

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://vergabeportal-bw.de/Satellite/notice/CXRAY60Y5V3>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Cur síos ar an ráthaíocht airgeadais: Vertragserfüllungsbürgschaft /

Gewährleistungsbürgschaft wird gefordert. Siehe Vergabeunterlagen.

Spriocdháta chun iarrataí ar rannpháirtíocht a fháil: 12/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Am

Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Eolas is féidir a fhorlíonadh tar éis an spriocdháta chun iarratas a dhéanamh:

Ní féidir aon doiciméid a chur isteach níos déanaí.

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: siehe Ausschreibungsunterlagen

Úsáidfear ordú leictreonach: níl

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: níl

Socrú airgeadais: Vertragserfüllungsbürgschaft / Gewährleistungsbürgschaft

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Vergabekammer Baden-Württemberg beim

Regierungspräsidium Karlsruhe

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Badenova Netze GmbH

Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe:

Vergabekammer Baden-Württemberg beim Regierungspräsidium Karlsruhe

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Badenova Netze GmbH

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Badenova Netze GmbH

Uimhir chlárúcháin: HRB 290381

Seoladh poist: Tullastraße 61

Baile: Freiburg

Cód poist: 79108

Foroinn tíre (NUTS): Freiburg im Breisgau, Stadtkreis (DE131)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: einkauf@badenovanetze.de

Teil.: 07612792531

Seoladh idirlín: <https://www.badenova.de/>

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Ceannaire grúpa

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Badenova Wärmeplus GmbH & Co. KG

Uimhir chlárúcháin: HRA 391506
Seoladh poist: Tullastraße 61
Baile: Freiburg
Cód poist: 79108
Foroinn tíre (NUTS): Freiburg im Breisgau, Stadtkreis (DE131)
Tír: An Ghearmáin
R-phost: einkauf@badenovanetze.de
Teil.: 07612792531
Seoladh idirlín: <https://www.badenova.de/>
Róil na heagraíochta seo:
Ceannaitheoir

8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: Vergabekammer Baden-Württemberg beim Regierungspräsidium Karlsruhe
Uimhir chlárúcháin: 08-A9866-40
Baile: Karlsruhe
Cód poist: 76247
Foroinn tíre (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)
Tír: An Ghearmáin
R-phost: vergabekammer@rpk.bwl.de
Teil.: 07219264049
Róil na heagraíochta seo:
Eagraíocht athbhreithniúcháin
Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe

8.1. ORG-0004

Ainm oifigiúil: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Uimhir chlárúcháin: 0204:994-DOEVD-83
Baile: Bonn
Cód poist: 53119
Foroinn tíre (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Tír: An Ghearmáin
R-phost: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Teil.: +49228996100
Róil na heagraíochta seo:
TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 8e65c327-619f-4774-a9cb-24beee17c95b - 01
Cineál na foirme: Iomaíocht
Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras
Fochineál an fhógra: 17
Dáta seolta an fhógra: 09/07/2026 15:06:29 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa
Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis
Uimhir foilseacháin an fhógra: 479906-2026
Uimhir eagráin IO S: 132/2026
Dáta foilsithe: 13/07/2026